

Κατάλογος ελληνο-αμερικανικών έργων (περί) της εργατικής τάξης_Ποίηση

Όνοματεπώνυμο	Τίτλος Ποιήματος	Περιοδικό/Εφημερίδα/Εκδοση	Παραπομπή
Μήτσος Λυγίζος	Μικρή Μπαλάντα	Κρίκος	19-20 (Ιούλιος-Αύγουστος 1952), 18
Michalaros, Dimitris	The City	Athene	3 (April 1943), 14-15
Michalaros, Dimitris	The Iron	Athene	3 (April 1943), 14-15
Michalaros, Dimitris	The Chicago River	Athene	1 (Spring 1947), 4-5
Papagianopoulos, P.	Ηλιοβασίλεμα	Athene	2 (Summer 1948), 24
Paul Tolis	Φορολογία	Athens	2 (Summer 1948), 24
Paul Tolis	Χριστός Ανέστη	Athens	3 (Summer 1948), 24
Coutoumanos, George	War	Athene	4 (December 1944), 39
Constantine Antones	The Factory Shop	Athene	2 (Summer 1951), 16
Marmarinos, Z. John	All in A Day;s Work...	Athene	4 (winter, 1958),49
Michalaros, Dimitris	New York (Sonnets of an Immigrant)	Athene	3 (Autumn 1960),4
Michalaros, Dimitris	Maine (Sonnets of an immigrant)	Athene	3 (Autumn 1960),5
Michalaros, Dimitris	Memories (Sonnets of an immigrant)	Athene	3 (Autumn 1960),5
Michalaros, Dimitris	I Will! (Sonnets of an Immigrant)	Athene	3 (Autumn 1960),5
Michalaros, Dimitris	I am the Immigrant	Athene	2 (Summer 1963), 39
Michalaros, Dimitris	America	Athene	2 (Summer 1963), 39
Michalaros, Dimitris	Halsted Street (Three of Chicago Poems)	Athene	2 (Summer 1963), 76
Αλεξίου, Νίκος	Περσεφόνη/ Persephone		Ποιήματα 1983-2003: Ο Κήπος των Χαμένων Εσπερινών/The Garden of Lost Vespers, 68-69
Αλεξίου, Νίκος	Πόρισμα 1974-1994 / Conclusion 1974-1994		Ποιήματα 1983-2003: Ο Κήπος των Χαμένων Εσπερινών/The Garden of Lost Vespers, 70-71
Αλεξίου, Νίκος	Η Εντολή / The Commandment		Ποιήματα 1983-2003: Ο Κήπος των Χαμένων Εσπερινών/The Garden of Lost Vespers, 106-110
Αλεξίου, Νίκος	Ο Max Weber στην Αμερική/ Max Weber in America		Ποιήματα 1983-2003: Ο Κήπος των Χαμένων Εσπερινών/The Garden of Lost Vespers, 144-145
Λαμπρόπουλος, Νεκτάριος	Άτιτλα I-IV / Untitled		Futures Poetry of the Greek Crisis,μτφρ. Ντίνος Σιώτης, 52-55,
Σιδηρά, Αγγελική	Άνεργος / Unemployed		μτφρ. Πλάτων Μέμο, 72-43
Τριαρίδης, Θανάσης	Πληκτρολόγιο/ Keyboard		μτφρ. Χαρά Σύρου, 80-81
Κουτουμάνος, Γιώργης	Οι Πρωτοπόροι		Φως στα σκοτάδια, τ.Α΄, Λαϊκόν Βιβλιοπωλείον, Νέα Υόρκη, 1938, 22-23
Κουτουμάνος, Γιώργης	Στους Μάρτυρες μας		Φως στα σκοτάδια, τ.Α΄, Λαϊκόν Βιβλιοπωλείον, Νέα Υόρκη, 1938, 24
Κουτουμάνος, Γιώργης	Η Κόκκινη Θεά		Φως στα σκοτάδια, τ.Α΄, Λαϊκόν Βιβλιοπωλείον, Νέα Υόρκη, 1938, 25
Κουτουμάνος, Γιώργης	Κόκκινες μπόρες		Φως στα σκοτάδια, τ.Α΄, Λαϊκόν Βιβλιοπωλείον, Νέα Υόρκη, 1938, 26
Κουτουμάνος, Γιώργης	Το σφυροδρέπανο		Φως στα σκοτάδια, τ.Α΄, Λαϊκόν Βιβλιοπωλείον, Νέα Υόρκη, 1938, 27
Κουτουμάνος, Γιώργης	Ο Μιστόδουλος		Φως στα σκοτάδια, τ.Α΄, Λαϊκόν Βιβλιοπωλείον, Νέα Υόρκη, 1938, 29
Κουτουμάνος, Γιώργης	Εποχές		Φως στα σκοτάδια, τ.Α΄, Λαϊκόν Βιβλιοπωλείον, Νέα Υόρκη, 1938, 28
Κουτουμάνος, Γιώργης	Στον εργάτη		Φως στα σκοτάδια, τ.Α΄, Λαϊκόν Βιβλιοπωλείον, Νέα Υόρκη, 1938, 30
Κουτουμάνος, Γιώργης	Του γίγαντα το ξύπνημα		Φως στα σκοτάδια, τ.Α΄, Λαϊκόν Βιβλιοπωλείον, Νέα Υόρκη, 1938, 31
Κουτουμάνος, Γιώργης	Ο νέος άνθρωπος		Φως στα σκοτάδια, τ.Α΄, Λαϊκόν Βιβλιοπωλείον, Νέα Υόρκη, 1938, 32
Κουτουμάνος, Γιώργης	Οι βάρβαροι		Φως στα σκοτάδια, τ.Α΄, Λαϊκόν Βιβλιοπωλείον, Νέα Υόρκη, 1938, 33

Κουτουμάνος, Γιώργης	Τα θύματα		Φως στα σκοτάδια, τ.Α΄, Λαϊκόν Βιβλιοπωλείον, Νέα Υόρκη, 1938, 34
Κουτουμάνος, Γιώργης	Η μάνα γη		Φως στα σκοτάδια, τ.Α΄, Λαϊκόν Βιβλιοπωλείον, Νέα Υόρκη, 1938, 35-36
Κουτουμάνος, Γιώργης	Τι μας φταίει		Φως στα σκοτάδια, τ.Α΄, Λαϊκόν Βιβλιοπωλείον, Νέα Υόρκη, 1938, 37-38
Κουτουμάνος, Γιώργης	Μεριάστε		Φως στα σκοτάδια, τ.Α΄, Λαϊκόν Βιβλιοπωλείον, Νέα Υόρκη, 1938, 39
Κουτουμάνος, Γιώργης	Ο πόλεμος 1 -7		Φως στα σκοτάδια, τ.Α΄, Λαϊκόν Βιβλιοπωλείον, Νέα Υόρκη, 1938, 40-43
Κουτουμάνος, Γιώργης	Ο Δεκάλογος του Εργάτη I-X		Φως στα σκοτάδια, τ.Α΄, Λαϊκόν Βιβλιοπωλείον, Νέα Υόρκη, 1938, 47-51
Κουτουμάνος, Γιώργης	Ηθική I-II		Φως στα σκοτάδια, τ.Α΄, Λαϊκόν Βιβλιοπωλείον, Νέα Υόρκη, 1938, 52
Κουτουμάνος, Γιώργης	Συνείδηση		Φως στα σκοτάδια, τ.Α΄, Λαϊκόν Βιβλιοπωλείον, Νέα Υόρκη, 1938, 53
Κουτουμάνος, Γιώργης	Η Τιμή 1-3		Φως στα σκοτάδια, τ.Α΄, Λαϊκόν Βιβλιοπωλείον, Νέα Υόρκη, 1938, 55-58
Κουτουμάνος, Γιώργης	Λευτεριά		Φως στα σκοτάδια, τ.Α΄, Λαϊκόν Βιβλιοπωλείον, Νέα Υόρκη, 1938, 54
Κουτουμάνος, Γιώργης	Ο Ρωμηός I-IV		Φως στα σκοτάδια, τ.Α΄, Λαϊκόν Βιβλιοπωλείον, Νέα Υόρκη, 1938, 61
Κουτουμάνος, Γιώργης	Βασκανία		Φως στα σκοτάδια, τ.Α΄, Λαϊκόν Βιβλιοπωλείον, Νέα Υόρκη, 1938, 62
Κουτουμάνος, Γιώργης	Ο Κρασοπατέρας		Φως στα σκοτάδια, τ.Α΄, Λαϊκόν Βιβλιοπωλείον, Νέα Υόρκη, 1938, 63
Χρύσης, Χ. Γιώργος	Ανησυχία		Ήχοι και Απόηχοι, The Greek Institute: Cambridge, Massachusetts, 16
Γιάνναρης, Γιώργος	Το κορμί και το νόμισμα		Ο Εγγαστρίμυθος, Εκάτη, 18
Γιάνναρης, Γιώργος	Το σώμα		Ο Εγγαστρίμυθος, Εκάτη, 18
Ζαμπούνης, Κώστας	Ο Μπακάλης		Στιγμαί Μελαγχολίας, τ.Β΄, Νέα Υόρκη, 1923, 8-13
Ζαμπούνης, Κώστας	Εάν πλουτήσω		Στιγμαί Μελαγχολίας, τ.Β΄, Νέα Υόρκη, 1923, 39-40
Ζαμπούνης, Κώστας	Έμπορος		Στιγμαί Μελαγχολίας, τ.Β΄, Νέα Υόρκη, 1923, 45-60
Ζαμπούνης, Κώστας	Ο Κόσμος		Στιγμαί Μελαγχολίας, τ.Β΄, Νέα Υόρκη, 1923, 95-96
Σαραντόπουλος, Χ.Δ.	Άνθρωπος και μηχανή		Αναλαμπές, Δωδέκατη Ώρα: Νέα Υόρκη, 9-10
Σαραντόπουλος, Χ.Δ.	ΤΑ χέρια μου		Αναλαμπές, Δωδέκατη Ώρα: Νέα Υόρκη, 16
Σαραντόπουλος, Χ.Δ.	Έλεος		Αναλαμπές, Δωδέκατη Ώρα: Νέα Υόρκη, 24-25
Στούμπος, Γιώργος	Οι μορφές των μουσείων		Τα στάδια, επιμ. Χ. Δανιήλ, Δεσμός: Τορόντο 1975, 10
Βοζίκης, Πάνος	Γράμμα		Αλλά ρύσαι ημάς, Anthe Publications, Τορόντο, 11
Βοζίκης, Πάνος	Γνωριμία		Αλλά ρύσαι ημάς, Anthe Publications, Τορόντο, 12
Βοζίκης, Πάνος	Κάλλιο καρφιά		Αλλά ρύσαι ημάς, Anthe Publications, Τορόντο, 39
Βαζιντάρης, Αντώνης	Εργάτες		Εργάτες, Deca Publications - Ageva, Τορόντο, 1984, 8
Βαζιντάρης, Αντώνης	Εργάτες II		Εργάτες, Deca Publications - Ageva, Τορόντο, 1984, 9
Βαζιντάρης, Αντώνης	Εργάτες III		Εργάτες, Deca Publications - Ageva, Τορόντο, 1984, 10
Βαζιντάρης, Αντώνης	Εργάτες IV		Εργάτες, Deca Publications - Ageva, Τορόντο, 1984, 11
Βαζιντάρης, Αντώνης	Εργάτες V		Εργάτες, Deca Publications - Ageva, Τορόντο, 1984, 12
Βαζιντάρης, Αντώνης	Εργάτες VI		Εργάτες, Deca Publications - Ageva, Τορόντο, 1984, 13
Βαζιντάρης, Αντώνης	Του εργάτη τα χέρια		Εργάτες, Deca Publications - Ageva, Τορόντο, 1984, 14
Βαζιντάρης, Αντώνης	Το ψωμί του εργάτη		Εργάτες, Deca Publications - Ageva, Τορόντο, 1984, 15
Βαζιντάρης, Αντώνης	Στη δούλεψη του Αφέντη		Εργάτες, Deca Publications - Ageva, Τορόντο, 1984, 16
Βαζιντάρης, Αντώνης	Το τέρας		Εργάτες, Deca Publications - Ageva, Τορόντο, 1984, 17
Βαζιντάρης, Αντώνης	Τραγουδι I		Εργάτες, Deca Publications - Ageva, Τορόντο, 1984, 18
Βαζιντάρης, Αντώνης	Τραγουδι II		Εργάτες, Deca Publications - Ageva, Τορόντο, 1984, 19

Βαζιντάρης, Αντώνης	Ο εργάτης	Εργάτες, Deca Publications - Ageva, Τορόντο, 1984, 20
Βαζιντάρης, Αντώνης	Το εργατάκι	Εργάτες, Deca Publications - Ageva, Τορόντο, 1984, 21
Βαζιντάρης, Αντώνης	Εργάτες - Σπουδαστές	Εργάτες, Deca Publications - Ageva, Τορόντο, 1984, 22
Βαζιντάρης, Αντώνης	Πάλη	Εργάτες, Deca Publications - Ageva, Τορόντο, 1984, 23
Βαζιντάρης, Αντώνης	Μαχητές	Εργάτες, Deca Publications - Ageva, Τορόντο, 1984, 24
Βαζιντάρης, Αντώνης	Συναγωνιστές	Εργάτες, Deca Publications - Ageva, Τορόντο, 1984, 25
Βαζιντάρης, Αντώνης	Λευτεριά-Δημοκρατία	Εργάτες, Deca Publications - Ageva, Τορόντο, 1984, 26
Βαζιντάρης, Αντώνης	Αγωνιστής	Εργάτες, Deca Publications - Ageva, Τορόντο, 1984, 27
Βαζιντάρης, Αντώνης	Αντίσταση I	Εργάτες, Deca Publications - Ageva, Τορόντο, 1984, 28
Βαζιντάρης, Αντώνης	Αντίσταση II	Εργάτες, Deca Publications - Ageva, Τορόντο, 1984, 29
Βαζιντάρης, Αντώνης	Το μαρκονήσι	Εργάτες, Deca Publications - Ageva, Τορόντο, 1984, 30
Βαζιντάρης, Αντώνης	Ένα κλωνί θυμάρι	Εργάτες, Deca Publications - Ageva, Τορόντο, 1984, 31
Βαζιντάρης, Αντώνης	Μπροστάρηδες,	Εργάτες, Deca Publications - Ageva, Τορόντο, 1984, 33
Βαζιντάρης, Αντώνης	Ειρηνιστές	Εργάτες, Deca Publications - Ageva, Τορόντο, 1984, 34
Βαζιντάρης, Αντώνης	Οχτώβρης	Εργάτες, Deca Publications - Ageva, Τορόντο, 1984, 35
Βαζιντάρης, Αντώνης	Στον Κώστα Βάρναλη I	Εργάτες, Deca Publications - Ageva, Τορόντο, 1984, 36
Βαζιντάρης, Αντώνης	Στον Κώστα Βάρναλη II	Εργάτες, Deca Publications - Ageva, Τορόντο, 1984, 37
Βαζιντάρης, Αντώνης	Στον Κώστα Βάρναλη III	Εργάτες, Deca Publications - Ageva, Τορόντο, 1984, 38
Βαζιντάρης, Αντώνης	Στον Γρηγόρη Λαμπράκη	Εργάτες, Deca Publications - Ageva, Τορόντο, 1984, 39
Βαζιντάρης, Αντώνης	Για κείνους π' ερχονται	Εργάτες, Deca Publications - Ageva, Τορόντο, 1984, 45
Βαζιντάρης, Αντώνης	Για κείνους π' ερχονται II	Εργάτες, Deca Publications - Ageva, Τορόντο, 1984, 46
Βαζιντάρης, Αντώνης	Μέσα στα τείχη	Ο Μετανάστης, Τορόντο, 1979, 6
Βαζιντάρης, Αντώνης	Γράμμα στον μετανάστη	Ο Μετανάστης, Τορόντο, 1979, 7
Βαζιντάρης, Αντώνης	Γράμμα στον μετανάστη II	Ο Μετανάστης, Τορόντο, 1979, 8
Βαζιντάρης, Αντώνης	Γράμμα στον μετανάστη III	Ο Μετανάστης, Τορόντο, 1979, 9
Βαζιντάρης, Αντώνης	Γράμμα στον μετανάστη IV	Ο Μετανάστης, Τορόντο, 1979, 10-11
Βαζιντάρης, Αντώνης	Γράμμα στον μετανάστη V	Ο Μετανάστης, Τορόντο, 1979, 10-11
Βαζιντάρης, Αντώνης	Τα σκλαβοπάζαρα παλιά και τώρα	Ο Μετανάστης, Τορόντο, 1979, 12-16
Βαζιντάρης, Αντώνης	Στους ... "Πατέρες του Έθνους"	Ο Μετανάστης, Τορόντο, 1979, 18-19
Βαζιντάρης, Αντώνης	Ο Γυρισμός	Ο Μετανάστης, Τορόντο, 1979, 20-21
Βαζιντάρης, Αντώνης	Μετανάστης I	Ο Μετανάστης, Τορόντο, 1979, 26
Βαζιντάρης, Αντώνης	Μετανάστης II	Ο Μετανάστης, Τορόντο, 1979, 27
Βαζιντάρης, Αντώνης	Το χωριό	Ο Μετανάστης, Τορόντο, 1979, 37
Τζιλιάνος, Μάκης	Οι μετανάστες	Εμπειρίες, Ιππόκαμπος: Νέα Υόρκη, 1975, 11
Τζιλιάνος, Μάκης	Δεν βλέπεις γέροντες	Εμπειρίες, Ιππόκαμπος: Νέα Υόρκη, 1975, 13
Τζιλιάνος, Μάκης	Ο αριθμός	Εμπειρίες, Ιππόκαμπος: Νέα Υόρκη, 1975, 21
Τζιλιάνος, Μάκης	Mink Art "Coffee Shoppe	Εμπειρίες, Ιππόκαμπος: Νέα Υόρκη, 1975, 35
Τζιλιάνος, Μάκης	Ο Αϊ-Γεράσιμος στο Χάρλεμ	Εμπειρίες, Ιππόκαμπος: Νέα Υόρκη, 1975, 37
Τζιλιάνος, Μάκης	Εστιάτωρας στο Brooklyn	Εμπειρίες, Ιππόκαμπος: Νέα Υόρκη, 1975, 43
Τζιλιάνος, Μάκης	Zendo	Εμπειρίες, Ιππόκαμπος: Νέα Υόρκη, 1975, 56
Θεοδωρόπουλος Μιχάλης	Η Μοίρα του Μετανάστου	Η Μοίρα του Μετανάστου, Έμμετρον Ελληνο-Αμερικανικον Διήγημα, Εκδόσεις Χρωμοτυπογραφείου ο Κόσμος: New York, 1915, 7-64

Χρ. Σπύρος	Ο Σεβριτόρος		Ελληνικά Μούσαι: Πρωτότυπος συλλογή ποιημάτων των Ελλήνων της Αμερικής (Θρησκευτικά-πατριωτικά-πολεμικά-ηρωϊκά-ερωτικά), επιμ. Βασίλειος Θ. Ζουστής, τ.Α΄, The Moussai Publishing Co.: Νέα Υόρκη, :, 48
Διον. Κοντογιάννης	Προς τον Εκατομυριούχον Φόρντ		Ελληνικά Μούσαι: Πρωτότυπος συλλογή ποιημάτων των Ελλήνων της Αμερικής (Θρησκευτικά-πατριωτικά-πολεμικά-ηρωϊκά-ερωτικά), επιμ. Βασίλειος Θ. Ζουστής, τ.Α΄, The Moussai Publishing Co.: Νέα Υόρκη, :, 113-114
Γεώργ. Ορφανός	Περιτέτεια εν Αμερική		Ελληνικά Μούσαι: Πρωτότυπος συλλογή ποιημάτων των Ελλήνων της Αμερικής (Θρησκευτικά-πατριωτικά-πολεμικά-ηρωϊκά-ερωτικά), επιμ. Βασίλειος Θ. Ζουστής, τ.Α΄, The Moussai Publishing Co.: Νέα Υόρκη, :, 153
Ρωμανός, Μανάρας	Σπαρτάκου θάνατος, 71 π.Χ.	Εμπρός	347 (Σάββατο, 4 Σεπτεμβρίου, 1926), 2
Ρωμανός, Μανάρας	Απ' τους θριάμβους της ζωής	Εμπρός	348 (Σάββατο, 11 Σεπτεμβρίου 1926), 2
Ρωμανός, Μανάρας	Απ' τους θριάμβους της ζωής II	Εμπρός	350 (Σάββατο 25 Σεπτεμβρίου 1926), 2
Μαρέκος, Μ.	Αναστήσου!	Εμπρός	349 (18 Σεπτεμβρίου 1926), 2
Αριστόδημος	Ο Αδάμαστος Αγωνιστής	Εμπρός	350 (Σάββατο 25 Σεπτεμβρίου 1926), 3
Ρωμανός, Μανάρας	Στη νεολαία	Εμπρός	351 (Σάββατο 2 Οκτωβρίου 1926), 2
Ρωμανός, Μανάρας	Απ' τους θριάμβους της ζωής (Αναστήτω!)	Εμπρός	353 (Σάββατο 16 Οκτωβρίου 1926), 2
Ρωμανός, Μανάρας	Όσοι Ζωντανοί! (Απ' τους θριάμβους της ζωής)	Εμπρός	354 (Σάββατο, 23 Οκτωβρίου 1926), 2
Ρωμανός, Μανάρας	Νικηφόρα Χαίρε Επανάσταση του Οχτώβρη 1917-1926	Εμπρός	356 (Σάββατο 6 Νοεμβρίου 1926), 2
Ρωμανός, Μανάρας	Κρεμλίνο Α΄	Εμπρός	357 (Σάββατο 13 Νοεμβρίου 1926), 2
Ρωμανός, Μανάρας	Κρεμλίνο Β΄	Εμπρός	358 (Σάββατο 20 Νοεμβρίου 1926), 2
Ρωμανός, Μανάρας	Κρεμλίνο Γ	Εμπρός	359 (Σάββατο 27 Νοεμβρίου 1926), 2
Ρωμανός, Μανάρας	Κρεμλίνο Δ΄	Εμπρός	360 (Σάββατο 4 Δεκεμβρίου 1926), 2
Κουτουμάνος, Γεώργιος	Το σφυροδρέπανο	Εμπρός	361 (Σάββατο, 11 Δεκεμβρίου 1926), 2
Ασφοδέλης, Γ.	Οι Νικημένοι. I (Προλεταριακές Εκατόμβες)	Εμπρός	366 (Σάββατο, 15 Ιανουαρίου 1927), 2
Ρωμανός, Μανάρας	Νικολάϊ Λένιν	Εμπρός	367 (Σάββατο, 22 Ιανουαρίου 1927), 2
Ασφοδέλης, Γ.	Στον αγώνα μας Εμπρός για το ημερήσιο το 'Εμπρός'	Εμπρός	369 (Σάββατο, 5 Φεβρουαρίου 1927), 2
Ασφοδέλης, Γ.	Κάθε απόκληρου φύλλο Χαίρε 'Εμπρός'	Εμπρός	371 (Σάββατο, 19 Φεβρουαρίου 1927), 2
Ρωμανός, Μανάρας	Της εργατειάς είναι το 'Εμπρός'	Εμπρός	373 (Σάββατο, 5 Μαρτίου 1927), 2
Σμαράγδα Γάηλα	Το Εμπρός με στέρεο Βήμα	Εμπρός	374 (Σάββατο, 12 Μαρτίου 1927), 2
Ασφοδέλης, Γ.	Πλάστε θυμίοι II (Προλεταριακές Εκατόμβες)	Εμπρός	376 (Σάββατο 26 Μαρτίου 1927), 2
Ασφοδέλης, Γ.	Πόθος του Άβριο (Προλεταριακές Εκατόμβες)	Εμπρός	377 (Σάββατο, 2 Απριλίου 1927), 2
Ασφοδέλης, Γ.	Άσβυστη Σπίθα (Προλεταριακές Εκατόμβες)	Εμπρός	378 (Σάββατο, 9 Απριλίου 1927), 6
Σμαράγδα Γάηλα	Της σκλαβιάς μας το σάβανο	Εμπρός	379 (Σάββατο, 16 Απριλίου 1927), 2
Ασφοδέλης, Γ.	Γκριζού! (Προλεταριακές Εκατόμβες)	Εμπρός	381 (Σάββατο, 30 Απριλίου 1927), 2
Χεταιιοσκύθης	Μες την πάλη	Εμπρός	382 (Σάββατο, 7 Μαΐου 1927), 1
Ασφοδέλης, Γ.	Θούρειος Προλεταριακός	Εμπρός	384 (Σάββατο, 21 Μαΐου 1927), 2
Ασφοδέλης, Γ.	Μακάβριος Χορός» (προλεταριακές εκατόμβες)	Εμπρός	386 (Σάββατο, 4 Ιουνίου 1927), 2
Ασφοδέλης, Γ.	Ανεκδίκητοι... (Προλεταριακές εκατόμβες)	Εμπρός	387 (Σάββατο, 11 Ιουνίου 1927), 2
Ασφοδέλης, Γ.	Μαρτύρων Διαθήκη! Φωνή απ' τα καταχθόνια (Προλεταριακές Εκατόμβες)	Εμπρός	389 (Σάββατο, 25 Ιουνίου 1927), 2

Ν.Ο.Ρ	Ίσως εκεί	Εμπρός	1123 (Παρασκευή, 1 Ιανουαρίου 1937), 6
Ρωμανός, Μανάρας	Θέλουμε Ελλάδα Λέφτερη και Ειρήνη!	Εμπρός	1127 (Παρασκευή, 15 Ιανουαρίου 1937), 6
Εριστέας, Δ.	Η Ισπανίδα Μάννα	Εμπρός	1132 (Τρίτη, 2 Φεβρουαρίου 1937), 6
Φωτιάδης Αλέκος	Ο Γαϊδαρος και το διαμάντι (σατυρικοί στίχοι)	Εμπρός	1135 (Παρασκευή, 12 Φεβρουαρίου 1937), 6
Τοφάλης, Ν.	Στον τίμιο Αγώνα	Εμπρός	1138 (Τρίτη, 23 Φεβρουαρίου 1937), 6
Πνέας Μελτέμης	Στην ξενιτειά (προλεταριακή ποίηση)	Εμπρός	1139 (Παρασκευή, 26 Φεβρουαρίου 1937), 6
Εριστέας, Δ.	Χαίρ', ω χαίρ' ελευθεριά (σατυρικοί στίχοι)	Εμπρός	1140 (Τρίτη, 2 Μαρτίου 1937), 6
Καραούλης, Γ.	Οι βιοπαλαιστές	Εμπρός	1141 (Παρασκευή, 5 Μαρτίου 1937), 6
Ραμπαγιάς	Μέλι και κεντρί	Εμπρός	1142 (Τρίτη, 9 Μαρτίου 1937), 6
Κουτουμάνος, Γεώργιος	Ο Δεκάλογος του Εργάτη I-X	Εμπρός	1145 (Παρασκευή, 19 Μαρτίου 1937), 6
Γ. Σουρής	Πρωί-Βράδυ	Εμπρός	1147 (Παρασκευή, 26 Μαρτίου 1937), 6
Καλκάντη Ναυσικά	Η Νίκη του Λοκάλ 70	Εμπρός	1150 (Τρίτη, 6 Απριλίου 1937), 6
Τόφαλλης, Ν.	Φύσα αέρα λευτεριάς	Εμπρός	1151 (Παρασκευή, 9 Απριλίου 1937), 6
Όλγα Καββαδία	Σαν ένα όνειρο	Εμπρός	1152 (Τρίτη, 13 Απριλίου 1937), 6
Ρωμανός, Μανάρας	Κόκκινος Μανθανάρες	Εμπρός	1154 (Τρίτη, 20 Απριλίου 1937), 6
Όλμος Περάνθης	Γράμμα	Εμπρός	1157 (Παρασκευή, 30 Απριλίου 1937), 6
Κ.Α.Π.	Ζαχαριάδης (Στον αλύγιστο αρχηγό)	Εμπρός	1159 (Παρασκευή, 7 Μαΐου 1937), 6
Φραντζής Γιώργης	Σκλαβωμένη Κάλυμνος	Εμπρός	1160 (Τρίτη, 11 Μαΐου 1937), 6
Εριστέας, Δ.	Το νέο χωριό	Εμπρός	1161 (Παρασκευή, 14 Μαΐου 1937), 6
Κουτουμάνος, Γεώργιος	Εγερτήριο	Εμπρός	1162 (Τρίτη, 18 Μαΐου 1937), 6
Καρπάθιος, Κ.	Για την πατρίδα	Εμπρός	1164 (Τρίτη, 25 Μαΐου 1937), 6
Δημητριάδης, Γιάννης	Οι Μπολσεβίκοι	Εμπρός	1165 (Παρασκευή, 28 Μαΐου 1937), 6
Καζάς, Δ.	Στον αρχηγό των κοράκων	Εμπρός	1166 (Τρίτη, 1 Ιουνίου 1937), 6
Βάρναλης, Κώστας	Οι μοιραίοι	Εμπρός	1167 (Παρασκευή, 4 Ιουνίου 1937), 6
Ταγαρούλιας, Ηλίας	Τσαγκαράδες	Εμπρός	1168 (Τρίτη, 8 Ιουνίου 1937), 6
ΑΛΦΑΣ	Το μοιρολόι	Εμπρός	1169 (Παρασκευή, 11 Ιουνίου 1937), 6
ΠΩΛ ΝΟΡ	Λυρικοί Λήροι (σατυρικός στίχος)	Εμπρός	1170 (Τρίτη, 15 Ιουνίου 1937), 6
Πύρρος Σ.	Στους Έλληνες Πολεμιστές στην Ισπανία	Εμπρός	1171 (Παρασκευή, 17 Ιουνίου 1937), 6
Φωτιάδης Αλέκος	Το καλύβι	Εμπρός	1172 (Τρίτη, 22 Ιουνίου 1937), 8
Αποστόλης Α.Τ.	Ζητείται (προλεταριακή ποίηση)	Εμπρός	1173 (Παρασκευή, 25 Ιουνίου 1937), 6
Εριστέας, Δ.	Στην πρωτοπόρα γυναίκα	Εμπρός	1176 (Παρασκευή, 9 Ιουλίου 1937), 6
Καρβονίδης, Κ.	Ο πόλεμος	Εμπρός	1177 (Τρίτη, 13 Ιουλίου 1937), 6
Ο ΧΑΦΙΕΣ	Γράμμα ενός χαφιέ	Εμπρός	1178 (Παρασκευή, 16 Ιουλίου 1937), 8
Βαρυπάτης, Β.	Το τραγούδι του Επαναστάτη	Εμπρός	1179 (Τρίτη, 20 Ιουλίου 1937), 6
Menakakes Athene	Revolt	Εμπρός	1180 (Παρασκευή, 23 Ιουλίου 1937), 7
Εριστέας, Δ.	Δόξα	Εμπρός	1180 (Παρασκευή, 23 Ιουλίου 1937), 8
Κεραμίδας, Κ.	Στην κόκκινη σημαία	Εμπρός	1181 (Τρίτη, 27 Ιουλίου 1937), 6
Βώκος, Γιάννης	Συνεχιστές του 21 (Στον αρχηγό μας Νίκο Ζαχαριάδη)	Εμπρός	1182 (Παρασκευή, 30 Ιουλίου 1937), 8
Κουτουμάνος, Γεώργιος	Ο πόλεμος	Εμπρός	1184 (Παρασκευή, 6 Αυγούστου 1937), 6
Βώκος, Γιάννης	Ήρθε η ώρα	Εμπρός	1185 (Τρίτη, 10 Αυγούστου 1937), 6
Ανυπόγραφο	Φοροκυνηγητό	Εμπρός	1187 (Τρίτη, 17 Αυγούστου 1937), 6
Ανυπόγραφο	ενθάδε κείται (κυπριακή σάτυρα από την Ελευθεριαν της Κύπρου)	Εμπρός	1192 (Παρασκευή, 3 Σεπτεμβρίου 1937), 8

Karidaki, Poulia	For a brighter morrow	Εμπρός	1198 (Παρασκευή, 24 Σεπτεμβρίου 1937), 7
Λευτεριώτης, Λ.	Θ' άρθη καιρός	Εμπρός	1198 (Παρασκευή, 24 Σεπτεμβρίου 1937), 8
Kramer, Aaron	Ballad of Tom Mooney	Εμπρός	1200 (Παρασκευή, 1 Οκτωβρίου 1937), 7
Αγραφιώτης Κοσμάς	Εργάτης	Εμπρός	1200 (Παρασκευή, 1 Οκτωβρίου 1937), 8
Κουτουμάνος, Γεώργιος	Ο Ρωμηός (σατυρική ποίηση)	Εμπρός	1203 (Τρίτη, 12 Οκτωβρίου 1937), 6
Michalaros, James	Symphony	Εμπρός	1207 (Τρίτη, 26 Οκτωβρίου 1937), 7
Michalaros, James	A monologue	Εμπρός	1207 (Τρίτη, 26 Οκτωβρίου 1937), 7
Ένας εργάτης	Οι σκλάβοι της κουζίνας	Εμπρός	1210 (Παρασκευή, 5 Νοεμβρίου 1937), 4
Ρωμανός, Μανάρας	Εμπρός 1918-1937	Εμπρός	1210 (Παρασκευή, 5 Νοεμβρίου 1937), 8
Βώκος, Γιάννης	Εμπρός φωτιά	Εμπρός	1211 (Τρίτη, 9 Νοεμβρίου 1937), 4
Βώκος, Γιάννης	Επανάσταση	Εμπρός	1211 (Τρίτη, 9 Νοεμβρίου 1937), 6
Ρωμανός, Μανάρας	Ελλάδα Ξύπνα!	Εμπρός	1212 (Παρασκευή, 12 Νοεμβρίου 1937), 8
Πύρρος Σ.	Στις αστικές εφημερίδες	Εμπρός	1213 (Τρίτη, 15 Νοεμβρίου 1937), 6
Πύρρος Σ.	Στις εργατικές εφημερίδες	Εμπρός	1213 (Τρίτη, 15 Νοεμβρίου 1937), 6
Κοσμάς Αγραφιώτης	Το κόκκινο φάντασμα	Εμπρός	1214 (Παρασκευή, 19 Νοεμβρίου 1937), 8
Πρώιος Πέτρος	Φυσική θεά	Εμπρός	1215 (Τρίτη, 23 Νοεμβρίου 1937), 8
Ανυπόγραφο	Ο Σακαρέλος	Εμπρός	Παρασκευή, 17 Δεκεμβρίου 1937), 5
Ανυπόγραφο	Ο Σακαρέλος στην Ισπανία	Εμπρός	Παρασκευή, 17 Δεκεμβρίου 1937), 5
Ανυπόγραφο	Ο χαιρετισμός του Ζαχαριάδη στον Σακαρέλο	Εμπρός	Παρασκευή, 17 Δεκεμβρίου 1937), 5
Βώκος, Γιάννης	Το παλιό που πεθαίνει	Εμπρός	1222 (Παρασκευή, 17 Δεκεμβρίου 1937), 8
Βώκος, Γιάννης	Το νέο που γεννιέται	Εμπρός	1222 (Παρασκευή, 17 Δεκεμβρίου 1937), 8
Πύρρος Σ.	Ο Γέρο-δουλευτής	Εμπρός	1223 (Τρίτη, 21 Δεκεμβρίου 1937), 6
Κουτουμάνος, Γεώργιος	Το έρμο στίτι 1-12	Εμπρός	1224 (Παρασκευή, 24 Δεκεμβρίου 1937), 8
Πύρρος, Σ.	Και επί γης ειρήνη	Εμπρός	1225 (Τρίτη, 28 Δεκεμβρίου 1937), 6
Τζώρτζης Τάκης	Στο φράγκο	Εμπρός	1226 (Παρασκευή, 31 Δεκεμβρίου 1937), 8
Τζώρτζης Τάκης	Οι διχτάτορες	Εμπρός	1228 (Παρασκευή, 7 Ιανουαρίου 1938), 8
Βώκος, Γιάννης	Εγερτήριο Σάλπισμα!	Εμπρός	1230 (Παρασκευή, 14 Ιανουαρίου 1938), 6
Smith, P. William	Remember This	Εμπρός	1230 (Παρασκευή, 14 Ιανουαρίου 1938), 7
Τζώρτζης Τάκης	Teruel Pasamos!	Εμπρός	1230 (Παρασκευή, 14 Ιανουαρίου 1938), 8
Τζώρτζης Τάκης	Στο Γιάννη Ζιάγκο	Εμπρός	1232 (Παρασκευή, 21 Ιανουαρίου 1938), 8
Σύγχρονο Δημοτικό	Ο Λόγος Ζαχαριάδη	Εμπρός	1233 (Τρίτη, 25 Ιανουαρίου 1938), 6
Σγουρός Σάββας	Ήρωες Ναυτεργάτες	Εμπρός	1234 (Παρασκευή, 28 Ιανουαρίου 1938), 8
Coutoumanos, Andreas	Camille-Bourgeois	Εμπρός	1236 (Παρασκευή, 4 Φεβρουαρίου 1938), 7
Greachen, R	Fading Light	Εμπρός	1236 (Παρασκευή, 4 Φεβρουαρίου 1938), 7
Πύρρος, Σ.	Στο σκοτωμό των μινადόρων	Εμπρός	1236 (Παρασκευή, 4 Φεβρουαρίου 1938), 8
Σγουρός Σάββας	Εκδίκηση, Ζητώ	Εμπρός	1241 (Τρίτη, 22 Φεβρουαρίου 1938), 6
Βώκος, Γιάννης	Νοσώτρος Πασσαρέμος!	Εμπρός	1242 (Παρασκευή, 25 Φεβρουαρίου 1938), 8
Τζώρτζης Τάκης	Στο Γιάννη Ζιάγκο	Εμπρός	1244 (Παρασκευή, 4 Μαρτίου 1938), 6
Τζώρτζης Τάκης	Στο χιτλερίσκο Γιάννη	Εμπρός	1245 (Τρίτη, 8 Μαρτίου 1938), 6
Ρωμανός, Μανάρας	Νικηφόρα Κομμούνια (1871-1905-1917)	Εμπρός	1248 (Παρασκευή, 16 Μαρτίου 1938), 8
Τζώρτζης Τάκης	Στους αγωνιστές στην Ισπανία	Εμπρός	1249 (Τρίτη, 22 Μαρτίου 1938), 6
Τζώρτζης Τάκης	Στον Ρήγα Φεραίο	Εμπρός	1250 (Παρασκευή, 25 Μαρτίου 1938), 4
Τζώρτζης Τάκης	Στη νικηφόρο εργατία 1871-1917	Εμπρός	1250 (Παρασκευή, 25 Μαρτίου 1938), 8
Βώκος, Γιάννης	Στα κόκκινα ντυθείτε!	Εμπρός	1251 (Τρίτη, 29 Μαρτίου 1938), 3

Τζώρτζης Τάκης	Πρωτομαγιά	Εμπρός	1260 (Παρασκευή, 29 Απριλίου 1938), 8
Georgis, Takis	Democratia	Εμπρός	1264 (Παρασκευή, 13 Μαΐου 1938), 7
Τζώρτζης Τάκης	Οι μεγάλοι κακούργοι	Εμπρός	1269 (Τρίτη, 31 Μαΐου 1938), 6
Ο εργάτης	Η "Ατλαντίδα"	Εμπρός	1270 (Παρασκευή, 3 Ιουνίου 1938), 8
Πύρρος Σ.	Ο Ξεπουλητής	Εμπρός	1272 (Παρασκευή, 10 Ιουνίου 1938), 8
Βώκος, Γιάννης	Στο Γιώργη Κουτουμάνο (προλεταριακή ποίησης)	Εμπρός	1275 (Τρίτη, 21 Ιουνίου 1938), 6
Κουτουμάνος, Γεώργιος	Ο τεμπέλης	Εμπρός	1277 (Τρίτη, 28 Ιουνίου 1938), 6
Κουτουμάνος, Γεώργιος	ΤΟ κρίμα	Εμπρός	1278 (Παρασκευή, 1 Ιουλίου 1938), 8
Κουτουμάνος, Γεώργιος	Ο κατακλυσμός	Εμπρός	1280 (Παρασκευή, 8 Ιουλίου 1938), 8
Ταγαρούλιας, Ηλίας	Λιμενεργάτες	Εμπρός	1281 (Τρίτη, 12 Ιουλίου 1938), 6
Κουτουμάνος, Γεώργιος	Στους δοξασμένους μας νεκρούς στην Ισπανία	Εμπρός	Παρασκευή, 22 Ιουλίου 1938, 8
Βοργιάς Δήμος	Εμπρός (στα εικοσάχρονά του)	Εμπρός	Παρασκευή, 22 Ιουλίου 1938, 6;
;	Εξόριστοι	Εμπρός	Παρασκευή, 29 Ιουλίου 1938, 4
Τζώρτζης Τάκης	Στα είκοσί σου χρόνια	Εμπρός	Τρίτη, 2 Αυγούστου 1938,6
Σγουρός Σάββας	Προς τους ναυτεργάτες	Εμπρός	Παρασκευή, 12 Αυγούστου 1938,8
Ο Εργάτης	Ο θάνατος του Γέρου	Εμπρός	Τρίτη, 16 Αυγούστου 1938, 6
Αριστοφάνης	Χιούζ	Εμπρός	Παρασκευή 26 Αυγούστου 1938, 6
Πύρρος, Σ.	Το γουρούνι στο περβόλι	Εμπρός	Παρασκευή, 30 Σεπτεμβρίου 1938, 8
Πύρρος, Σ.	Λέφτεροι φυλακισμένοι	Εμπρός	Τρίτη, 11 Οκτωβρίου 1938, 6
Ο Πεννοφόρος	Εις χορευτήν! (Κυπριακή σάτυρα)	Εμπρός	Παρασκευή, 14 Οκτωβρίου 1938, 7
Πύρρος Σ.	Ενωμένο μέτωπο	Εμπρός	Παρασκευή, 28 Οκτωβρίου 1938, 8
Τζώρτζης Τάκης	Στον Κώστα Σαμάρα	Εμπρός	Παρασκευή 11 Νοεμβρίου 1938, 7
Αστερίου, Αστέρης	Η πραγματική χαρά	Εμπρός	Παρασκευή 23 Δεκεμβρίου 1938, 7
ZABOS	ΤΑ λάδια του Μοσσούλ	Φωνή του Εργάτου	161 (13 Ιανουαρίου 1923),1
Μιτίλογλι Κ.Δ.	Πρωτομαγιά	Φωνή του Εργάτου	175 (26 Απριλίου, 1923), 2
Ένας WOBBLY	Στην κόκκινη σημαία	Φωνή του Εργάτου	175 (26 Απριλίου, 1923), 6
Μπουμπούς, Ν.	Ο κοφινάς και το κοφίνι του	Φωνή του Εργάτου	175 (26 Απριλίου, 1923), 7
Παναγόπουλος, Ν.	Τι περιμένεις;	Φωνή του Εργάτου	175 (26 Απριλίου, 1923), 7
Κάλφας, Φ.	Ζήτω ο Λένιν	Φωνή του Εργάτου	175 (26 Απριλίου, 1923), 8
Κεραμίδας, Κ.	Στον εργάτη	Φωνή του Εργάτου	177 (12 Μαΐου 1923), 3
Β.Δ.	Πρωτομαγιά	Οργάνωσις	127 (Μάης 1923), 1
Χατζηλίας, Π.	Γιατί όλα αυτά;	Οργάνωσις	128 (Ιούνης 1923), 3
Μαυρέλης, Κ. Σπύρος	Το ψωμί του γεωργού	Προμηθέας	851 (30 Μαρτίου 1923), 1
Εγώ	Πολιτεχνίτης	Προμηθέας	18 Μαρτίου 1927, 5
Δημητράκης, Α. Δημήτρης	Πρωτοπόροι: Προλεταριακό Τραγούδι	Πρωτοπόρος	1, 1 (Μάρτιος 1935), 6.
Σμαράγδα Γάηλα	Στον Καπιταλιστή θεό (η προλετάρρισα ποιήτρια)	Πρωτοπόρος	1, 1 (Μάρτιος 1935), 13.
Δημητράκης, Α. Δημήτρης	Ο μικροαστός (προλεταριακή σάτυρα)	Πρωτοπόρος	1, 1 (Μάρτιος 1935), 18.
Πρώτος Πέτρος	Στους πρωταγωνιστές μας	Πρωτοπόρος	1, 2 (Απρίλιος 1935), 15.
Τζώρτζης Τάκης	Του κόσμου η ελπίδα (ποιητικοί στοχασμοί)	Πρωτοπόρος	1, 2 (Απρίλιος 1935), 20.
Σμαράγδα Γάηλα	Το παράπονο του μιναδόρου	Πρωτοπόρος	1, 2 (Απρίλιος 1935), 24.
Κουτουμάνος, Γεώργιος	Στον εργάτη	Πρωτοπόρος	1, 3 (Μάιος 1935), 2.
Δημητράκης, Α. Δημήτρης	Οι παλαιάμαχοι φιλεργάτες	Πρωτοπόρος	1, 3 (Μάιος 1935), 6.
Τζώρτζης Τάκης	Χέρια και μάτια	Πρωτοπόρος	1, 3 (Μάιος 1935), 8.
Σμαράγδα Γάηλα	Το τραγούδι της Πρωτομαγιάς	Πρωτοπόρος	1, 3 (Μάιος 1935), 22.

Σμαράγδα Γάηλα	Ήλθα	Πρωτοπόρος	1, 3 (Μάιος 1935), 22.
Παπαδόπουλος, Ευαγόρας	Εργατική Πρωτομαγιά	Πρωτοπόρος	1, 3 (Μάιος 1935), 23.
Πανσέληνος, Ασημάκης;	Η προσευχή του πλούσιου	Πρωτοπόρος	1, 4 (Ιούνιος 1935), 5.
Ανδρέας, Νικόλαος	Σπάρτακος	Πρωτοπόρος	1, 4 (Ιούνιος 1935), 10.
Δημητράκης, Α. Δημήτρης	Προλεταριακή μούσα	Πρωτοπόρος	1, 4 (Ιούνιος 1935), 18.
Κουτουμάνος, Γεώργιος	Στους μάρτυρές μας (πρωτοπόροι ποιητές μας)	Πρωτοπόρος	1, 4 (Ιούνιος 1935), 19.
Κουτουμάνος, Γεώργιος	Ο θάνατος της Μάννας	Πρωτοπόρος	1, 4 (Ιούνιος 1935), 19.
Κουτουμάνος, Γεώργιος	Έρημο πουλί	Πρωτοπόρος	1, 5 (Ιούλιος 1935), 10.
Δημητράκης, Α. Δημήτρης	Το πνεύμα της εποχής	Πρωτοπόρος	1, 5 (Ιούλιος 1935), 11.
Τζώρτζης Τάκης	Στον κόσμο	Πρωτοπόρος	1, 5 (Ιούλιος 1935), 15.
Πρώιος Πέτρος	Ο Εκδικητής	Πρωτοπόρος	1, 5 (Ιούλιος 1935), 18.
ΚΟΜ	Στον Πρωτοπόρο	Πρωτοπόρος	1, 6 (Αύγουστος 1935), 4.
Ρωμανός, Μανάρας	Πατριδοκάπηλοι	Πρωτοπόρος	1, 6 (Αύγουστος 1935), 11.
Μιμόπουλος, Ν.	Ελευθερία!	Πρωτοπόρος	1, 6 (Αύγουστος 1935), 11.
Τζώρτζης Τάκης	Στο Προμηθέα	Πρωτοπόρος	1, 6 (Αύγουστος 1935), 11.
Σφάελλος, Μ.Γ.	Στον Πρωτοπόρο μας	Πρωτοπόρος	1, 6 (Αύγουστος 1935), 17.
Κουτουμάνος, Γεώργιος	Βασκανία (σάτυρα)	Πρωτοπόρος	1, 6 (Αύγουστος 1935), 19.
Δημητράκης, Α. Δημήτρης	Στην ειρήνη	Πρωτοπόρος	1, 6 (Αύγουστος 1935), 19.
Τζώρτζης Τάκης	Κραυγή από τον τάφο (εργατική ποίηση)	Πρωτοπόρος	1, 7 (Σεπτέμβριος 1935), 12.
Κουτουμάνος, Γεώργιος	Το κρίμα	Πρωτοπόρος	1, 7 (Σεπτέμβριος 1935), 21.
Βάρναλης, Κώστας	Ο Οδηγητής	Πρωτοπόρος	1, 7 (Σεπτέμβριος 1935), 21.
Κουτουμάνος, Γεώργιος	Η Κόκκινη θεά	Πρωτοπόρος	1, 7 (Σεπτέμβριος 1935), 22.
Δημητράκης, Α. Δημήτρης	Το 1935, Ξεσίκω Ηρακλή	Πρωτοπόρος	1, 7 (Σεπτέμβριος 1935), 29.
Δημητράκης, Α. Δημήτρης	Το 1915 «Στροφαί δι' εκείνην	Πρωτοπόρος	1, 7 (Σεπτέμβριος 1935), 29.
Κουτουμάνος, Γεώργιος	Κοινωνικές Μπόρες	Πρωτοπόρος	1, 8 (Οκτώβριος 1935), 4.
Μαμμέλης, Απόστολος	Στα υπόγεια σύρτε	Πρωτοπόρος	1, 8 (Οκτώβριος 1935), 10.
Ρωμανός, Μανάρας	Henry Barbusse	Πρωτοπόρος	1, 8 (Οκτώβριος 1935), 10.
Κουτουμάνος, Γεώργιος	Ο χορός των Παρθένων	Πρωτοπόρος	1, 8 (Οκτώβριος 1935), 11.
Παγώνης Κ.	Ο πόλεμος	Πρωτοπόρος	1, 8 (Οκτώβριος 1935), 11.
Ρωμανός, Μανάρας	Συνοδοιπόροι	Πρωτοπόρος	1, 8 (Οκτώβριος 1935), 19.
Ε.	Το τραγούδι του νέου ανθρώπου	Πρωτοπόρος	1, 8 (Οκτώβριος 1935), 20.
Δημητράκης, Α. Δημήτρης	Στη Μπολσεβικική Επανάσταση του 1917	Πρωτοπόρος	1, 9 (Νοέμβριος 1935), 16.
Μπεσμπέας, Ευαγόρας	Η Μίνα	Πρωτοπόρος	1, 10 (Δεκέμβριος 1935), 5.
Φαραντάτος, Γιάννης	Μηχανές	Πρωτοπόρος	1, 10 (Δεκέμβριος 1935), 13.
Κουτουμάνος, Γεώργιος	Ηθική	Πρωτοπόρος	1, 10 (Δεκέμβριος 1935), 18.
Βάρναλης, Κώστας	Εξαγνισμός	Πρωτοπόρος	1, 10 (Δεκέμβριος 1935), 22.
Κοντός, Τάκης	Παιδιά μου	Πρωτοπόρος	1, 10 (Δεκέμβριος 1935), 22.
Τζώρτζης Τάκης	Πρωτοχρονιά	Πρωτοπόρος	1, 11 (Ιανουάριος 1936), 6.
Μιμόπουλος, Ν.	Μακαρία η οδός	Πρωτοπόρος	1, 11 (Ιανουάριος 1936), 6.
Νίκολσον, Λούης	Ο Πρωτοπόρος	Πρωτοπόρος	1, 11 (Ιανουάριος 1936), 15.
Δημητράκης, Α. Δημήτρης	Της σκέψης φτερουγίσματα	Πρωτοπόρος	1, 11 (Ιανουάριος 1936), 19.
Καββαδία, Όλγα	Εσύ	Πρωτοπόρος	1, 12 (Φεβρουάριος 1936), 18.
Αστερίου, Αστέρης	Ο έρμος μετανάστης	Πρωτοπόρος	1, 12 (Φεβρουάριος 1936), 21.
Στεργιανός, Θέμιος	Το γράμμα του Ξενητεμένου Γιού	Πρωτοπόρος	1, 12 (Φεβρουάριος 1936), 21.

Στεργιανός, Θέμος	Η απάντηση της Μάννας	Πρωτοπόρος	1, 12 (Φεβρουάριος 1936), 21.
Καζαντζάκη, Γαλάτεια	Αμαρτωλό	Πρωτοπόρος	2, 13 (Μάρτιος 1936), 11.
Κουτουμάνος, Γεώργιος	Ο ερχομός του άσπρου Βασιλιά	Πρωτοπόρος	2, 13 (Μάρτιος 1936), 11.
Ρωμανός, Μανάρας	Ιεροκλής	Πρωτοπόρος	2, 13 (Μάρτιος 1936), 11.
Μουνδρέας, Γεώργιος	Γίομισαν οι κάσσες (προλεταριακή ποίηση)	Πρωτοπόρος	2, 13 (Μάρτιος 1936), 20.
Ακροθαλασσίτης	Λευτεριά (προλεταριακή ποίηση)	Πρωτοπόρος	2, 14 (Απρίλιος 1936), 17
Ακροθαλασσίτης	Συνείδηση	Πρωτοπόρος	2, 14 (Απρίλιος 1936), 17
Ακροθαλασσίτης	Αγαπημένο μου χωριό	Πρωτοπόρος	2, 14 (Απρίλιος 1936), 17
Μιμόπουλος, Ν.	Το Σταφύλι	Πρωτοπόρος	2, 14 (Απρίλιος 1936), 17
Αρνιώτης Βόρις	Η θρησκείας μας	Πρωτοπόρος	2, 14 (Απρίλιος 1936), 17.
Αβόρανης Γ.	Αποστάμενος	Πρωτοπόρος	2, 14 (Απρίλιος 1936), 17.
Ζαμπούνης, Κώστας	Ο μασκαρεμένος μπάλος	Πρωτοπόρος	2, 15 (Μάιος 1936), 2.
Ρίτσος, Γιάννης	Γράμματα απ' το μέτωπο	Πρωτοπόρος	2, 15 (Μάιος 1936), 14.
Ρωμανός, Μανάρας	Το λιοβόρι	Πρωτοπόρος	2, 15 (Μάιος 1936), 17.
Αβοράνης, Γιώργος	Κάθεται	Πρωτοπόρος	2, 15 (Μάιος 1936), 21.
Κουτουμάνος, Γεώργιος	Στα τραγούδια μου	Πρωτοπόρος	2, 16 (Ιούνιος 1936), 17.
Πνέας Μελέτης	Λυτρωμός	Πρωτοπόρος	2, 16 (Ιούνιος 1936), 17.
Ρωμανός, Μανάρας	Εσείς κι εμείς	Πρωτοπόρος	2, 16 (Ιούνιος 1936), 17.
Μιμόπουλος, Ν.	Η Ταβέρνα	Πρωτοπόρος	2, 16 (Ιούνιος 1936), 17.
Φράγκος, Αλέκος	Ο Τραυματίας	Πρωτοπόρος	2, 17 (Ιούλιος 1936), 9.
Ζαμπούνης, Κώστας	Θάνατος	Πρωτοπόρος	2, 17 (Ιούλιος 1936), 13
Καπλάνης, Κώστας	Μάξιμε Γκόρκυ	Πρωτοπόρος	2, 18 (Αύγουστος 1936), 7.
Αστέριος, Αστερίου	Ελεγείο	Πρωτοπόρος	2, 18 (Αύγουστος 1936), 18
Μάγνης, Πέτρος	Ο Πόλεμος	Πρωτοπόρος	2, 19 (Σεπτέμβριος 1936), 4
Ζαμπούνης, Κώστας	Η στείρα	Πρωτοπόρος	2, 19 (Σεπτέμβριος 1936), 19.
Ρωμανός, Μανάρας	Αφροδίτη της Μήλου	Πρωτοπόρος	2, 19 (Σεπτέμβριος 1936), 19.
Φαραντάτος, Γιάννης	Ξύπνημα	Πρωτοπόρος	2, 20 (Οκτώβριος 1936), 21.
Κουτουμάνος, Γεώργιος	Το τραγούδι του πόνου	Πρωτοπόρος	2, 21 (Νοέμβριος 1936), 19
Σφυρόερας, Νίκος	Ο Αγρότης	Πρωτοπόρος	2, 21 (Νοέμβριος 1936), 19
Δημοτικό	Τραγούδια των θεριστών	Πρωτοπόρος	2, 22 (Δεκέμβριος 1936), 11.
Βάρναλης, Κώστας	Ο Ιδεαλιστής	Πρωτοπόρος	2, 23 (Ιανουάριος 1937), 4.
Κουτουμάνος, Γεώργιος	Σύντροφος	Πρωτοπόρος	2, 23 (Ιανουάριος 1937), 11
Άγκυλος, Γιάννης	Οι φυλακισμένοι	Πρωτοπόρος	2, 23 (Ιανουάριος 1937), 22
Λούμας, Ι. Ευστράτιος (Θεοφιλάκης)	Σε χρόνους δουλείας (Φαντασία)	Πρωτοπόρος	2, 24 (Φεβρουάριος 1937), 4.
Ρωμανός, Μανάρας	Αινείτε τον κύριον!	Πρωτοπόρος	3, 25 (Μάρτιος 1937), 21.

Κατάλογος ελληνο-αμερικανικών έργων (περί) της εργατικής τάξης Πεζογραφία

Συγγραφέας	Τίτλος	Εφημερίδα/Περιοδικό/Έκδοση	Παραπομπή
Ζαμπούνης, Κώστας	Εργάτης		Ζητώντας την αλήθεια, Νέα Υόρκη, 1926, 255-270
Ζαμπούνης, Κώστας	Νέλλη		Ζητώντας την αλήθεια, Νέα Υόρκη, 1926, 271-288
Παπάζογλου Θεανώ	Το νούμερο 38		67-75
Παπάζογλου Θεανώ	Η σερβιτόρα		79-85
Παπάζογλου Θεανώ	Ο μπιναμάς		89-98
Παπάζογλου Θεανώ	Ο Γείτονας μας		101-111
Παπάζογλου Θεανώ	Η αρραβωνιαστικιά του Πρίγκηπα της Ουαλλίας		115-120
Παπάζογλου Θεανώ	Για το ψωμί		123-135
Παπάζογλου Θεανώ	Μια σκηνή σε ρεστωράν		82-84
Παπάζογλου Θεανώ	Η Σούζη και η Μινέρβα		100-105
Αγνώστου	Ιστορία ενός πλούσιου		Ιστορία ενός πλούσιου, Proskopos Press, New York, 1918
Στρούμπος, Φ. Δ.	Δικά μου είναι!		Στης ζωής το Πέρασμα, Νέα Υόρκη, 1922, 9-13
Στρούμπος, Φ. Δ.	Το πρώτο εμπόριο		Στης ζωής το Πέρασμα, Νέα Υόρκη, 1922, 91-94
Καραμάνος, Ι.Γ.	Μάστορας ήταν κι ο θωμάς	Κρίκος	Οκτώβριος 1970, 20
Παπάζογλου Θεανώ	Ο Νικολός	Κρίκος	31-32 (Ιούλιος - Αύγουστος 1953), 445-47
Ανυπόγραφο	Χωρίς Δουλειά!	Εμπρός	344 (Σάββατο, 7 Αυγούστου, 1926), 4
Ο Εργάτης	Μασκαράδες! (Κόκκινες Πινελιές απ' τον Ριζοσπάστη)	Εμπρός	353 (Σάββατο 16 Οκτωβρίου 1926), 4
Απόστολος Κόκκινος	Η ζωή στα καράβια	Εμπρός	362 (Σάββατο, 18 Δεκεμβρίου 1926), 5
Ο Εργάτης	Ο χαρτένιος Κόκκορας (Από τις Κόκκινες Πινελιές του Ριζοσπάστη)	Εμπρός	364 (Σάββατο 1 Ιανουαρίου 1927), 4
Ανυπόγραφο	Άσπρα Αφεντικά – Κίτρινοι Σκλάβοι Απ' τη ζωή της Ινδονησίας	Εμπρός	364 (Σάββατο 1 Ιανουαρίου 1927), 4
Πανταρώτας	Κι αρχή καλός μας χρόνος	Εμπρός	367 (Σάββατο, 22 Ιανουαρίου 1927), 4
Μυριβίλης	Γύρω σ' ένα σκοτωμένο	Εμπρός	369 (Σάββατο, 5 Φεβρουαρίου 1927), 4
Πανταρώτας	Λαγός πιπέρη έτριβε κακό της κεφαλής του	Εμπρός	371 (Σάββατο, 19 Φεβρουαρίου 1927), 4
Αδαμίδης, Π.	Στους μοιρολάτρες!	Εμπρός	377 (Σάββατο, 2 Απριλίου 1927), 4 (Χρον.)
Μαρμαρέλλης Σοφοκλής	Το όνειρο του σκλάβου!	Εμπρός	377 (Σάββατο, 2 Απριλίου 1927), 4 (Διηγ.)
Παρορίτης Κώστας	Κούτσουρα	Εμπρός	378 (Σάββατο, 9 Απριλίου 1927), 6
Ανυπόγραφο	Ο εκδικητής (Από την χώραν που αφυπνίζεται)	Εμπρός	379 (Σάββατο, 16 Απριλίου 1927), 6
Σαράντος Ραϊδέλης	Μάνα και Ξενητιά	Εμπρός	380 (Σάββατο, 30 Απριλίου 1927), 4 (Διήγηση)
Κ.Μ.	Η τραμβαγέρισα	Εμπρός	383 (Σάββατο, 14 Μαΐου 1927), 1 (Διήγηση)
Χεταιοσκήτης	Νέο εικοσένα	Εμπρός	383 (Σάββατο, 14 Μαΐου 1927), 1 (Διήγηση)
Κ.Μ.	Ο Κύριος» από τις Κόκκινες Πινελιές του Ριζοσπάστη	Εμπρός	384 (Σάββατο, 21 Μαΐου 1927), 1 (Χρον.)
Ο Προλετάριος	Ο Γιάννης κι' η Χρυσούλα» (Κόκκινες Πινελιές)	Εμπρός	387 (Σάββατο, 11 Ιουνίου 1927), 2 (Διήγηση)
Νικολαΐδης, Μελής	Η καταδικασμένη	Εμπρός	1124 (Τρίτη, 5 Ιανουαρίου 1937), 5, 1125 (Παρασκευή, 8 Ιανουαρίου 1937), 4, 1126 (Τρίτη, 12 Ιανουαρίου 1937), 4
Εριστέας, Δ.	Η Πατρίδα (Ελληνοσοβιετικά Διηγήματα)	Εμπρός	1133 (Παρασκευή, 5 Φεβρουαρίου 1937), 4-5
Παπαχαρίσης, Αθανάσιος	Γύρω από τον νεκρό στρατιώτη	Εμπρός	1334 (Τρίτη, 9 Φεβρουαρίου 1937), 4, 1135 (Παρασκευή, 12 Φεβρουαρίου 1937), 4

Λίλα Νάκου	Ο πατέρας	Εμπρός	1136 (Τρίτη, 16 Φεβρουαρίου 1937), 4, 1137 (Παρασκευή, 19 Φεβρουαρίου 1937), 4
Καρκαβίτσας Ανδρέας	Η Σμυρνιά	Εμπρός	1139 (Παρασκευή, 26 Φεβρουαρίου 1937), 4, 1140 (Τρίτη, 2 Μαρτίου 1937), 4, 1141 (Παρασκευή, 5 Μαρτίου 1937), 4
Εριστέας, Δ.	Ι.Θ. Ιακωβίδης	Εμπρός	1152 (Τρίτη, 13 Απριλίου 1937), 4, 1153 (Παρασκευή, 16 Απριλίου 1937), 4, 1154 (Τρίτη, 20 Απριλίου 1937), 4
Σταματίου Σταμάτης	Ο Αχέπας	Εμπρός	1156 (Τρίτη, 27 Απριλίου 1937), 4
Δασκαλάκης Βάσος	Το νησί με τους δήμιους	Εμπρός	1159 (Παρασκευή, 7 Μαΐου 1937), 4, 1160 (Τρίτη, 11 Μαΐου 1937), 4, 1161 (Παρασκευή, 14 Μαΐου 1937), 4, 1162 (Τρίτη, 18 Μαΐου 1937), 4, 1163 (Παρασκευή 21 Μαΐου 1937), 4
Εριστέας, Δ.	Ο Δασοφύλακας	Εμπρός	1164 (Τρίτη, 25 Μαΐου 1937), 4, 1165 (Παρασκευή, 28 Μαΐου 1937), 4, 1166 (Τρίτη, 1 Ιουνίου 1937), 4
Κάραλης Ισίδωρος	Στην ξενητεία	Εμπρός	1169 (Παρασκευή, 11 Ιουνίου 1937), 4, 1170 (Τρίτη, 15 Ιουνίου 1937), 4, 1171 (Παρασκευή, 17 Ιουνίου 1937), 4, 1172 (Τρίτη, 22 Ιουνίου 1937), 6, 1173 (Παρασκευή, 25 Ιουνίου 1937), 4
Κουτουμάνος, Γεώργιος	Τι είδαν τα μάτια της ψυχής μου	Εμπρός	1188 (Παρασκευή, 20 Αυγούστου 1937), 3, 1189 (Τρίτη, 24 Αυγούστου 1937), 3, 1190 (Παρασκευή, 27 Αυγούστου), 3, 1193 (Τρίτη, 7 Σεπτεμβρίου 1937), 3, 1194 (Παρασκευή, 10 Σεπτεμβρίου 1937), 3, 1195 (Τρίτη, 14 Σεπτεμβρίου 1937), 4, 1196 (Παρασκευή, 17 Σεπτεμβρίου 1937), 3, 1197 (Τρίτη, 21 Σεπτεμβρίου 1937), 3, 1198 (Παρασκευή, 24 Σεπτεμβρίου 1937), 3, 1999 (Τρίτη, 28 Σεπτεμβρίου 1937), 3, 1200 (Παρασκευή, 1 Οκτωβρίου 1937), 3, 1201 (Τρίτη, 5 Οκτωβρίου 1937), 3, 1202 (Παρασκευή, 8 Οκτωβρίου 1937), 3, 1203 (Τρίτη, 12 Οκτωβρίου 1937), 3
Karidakis, Joulia	A real Story	Εμπρός	1196 (Παρασκευή, 17 Σεπτεμβρίου 1937), 7
Εριστέας, Δ.	Ο Κώστας ο Ξυπόλητος	Εμπρός	1217 (Τρίτη, 30 Νοεμβρίου 1937), 4, 1218 (Παρασκευή, 3 Δεκεμβρίου 1937), 4, 1219 (Τρίτη, 7 Δεκεμβρίου 1937), 4, 1220 (Παρασκευή, 10 Δεκεμβρίου 1937), 4, 1221 (Τρίτη, 14 Δεκεμβρίου 1937), 4
Εριστέας, Δ.	Στο σπίτι της ανάπαυσης	Εμπρός	1222 (Παρασκευή, 17 Δεκεμβρίου 1937), 4, 1223 (Τρίτη, 21 Δεκεμβρίου 1937), 4
Παπάζογλου Θεανώ	Πάσχα στο Μαλικεσερί	Εμπρός	1258 (Παρασκευή, 22 Απριλίου 1938), 4, 1260 (Παρασκευή, 29 Απριλίου 1938), 4
Γεωργαντέλλης, Α.	Κατάχτηση	Εμπρός	1279 (Τρίτη, 5 Ιουλίου 1938), 6
Τζώρτζης Τάκης	Φύλλα στον άνεμο	Εμπρός	1280 (Παρασκευή, 8 Ιουλίου 1938), 8
;	Όταν έρθη η ώρα	Εμπρός	1281 (Τρίτη, 12 Ιουλίου 1938), 6
Κ.Λ.	Ο καινούργιος έρωτας	Εμπρός	Τρίτη, 19 Ιουλίου 1938, 6
Κοντός Ν	Ένα δάκρυ	Εμπρός	Παρασκευή, 15 Ιουλίου 1938, 8
Θ.Π. (Θεανώ Παπάζογλου)	Το νούμερο 38	Εμπρός	Τρίτη, 26 Ιουλίου 1938, 3, 6
Βοΐσκου Α.Ελένη	Ο Μήτρος	Εμπρός	Παρασκευή, 29 Ιουλίου 1938, 8
Μοσκόβης Παν.	Πανικός	Εμπρός	Τρίτη, 2 Αυγούστου 1938, 6
Κάρπος, Ανδρέας	Όταν ομιλούν οι καρδιές	Εμπρός	Παρασκευή, 5 Αυγούστου 1938, 8
Καρυτηνός	Αγναντεύοντας απ' το Κάστρο της Καρύταινας	Εμπρός	Τρίτη, 16 Αυγούστου 1938, 6

Λαμπούσιος Κ.	Αμαξάρης-Σωφέρ-Πεζός	Εμπρός	Παρασκευή, 26 Αυγούστου 1938, 7
Gordon, George	Audition, Next Time	Εμπρός	Παρασκευή, 2 Σεπτεμβρίου 1938, 6
ΑΠΛΟΜ	Δεν πρέπει ναγαπήση	Εμπρός	Παρασκευή, 14 Οκτωβρίου 1938, 7
Καρούσης Γ.	Επίστευσε	Εμπρός	Τρίτη, 8 Νοεμβρίου 1938, 4
Αλεξίου, Έλλη	Βαθμιαία απογύμωση	Εμπρός	Παρασκευή, 16 Δεκεμβρίου 1938, 7
Στρατής, Ν.	Ο μουχαμέτης	Φωνή του εργάτου	159 (30 Δεκεμβρίου 1922)
Ν.Κ.Σ.	Το τραγικό κοτέτσι	Φωνή του εργάτου	169 (10 Μαρτίου 1923), 1-2
Αρβανίτης, Γ.	Η ατσαλένια μέγγενη	Φωνή του εργάτου	175 (26 Απριλίου, 1923), 8
Μάργαρης, Μπάμπης	Αλήτης	Πρωτοπόρος	1, 2 (Απρίλιος 1935), 22-23.
Βισάνθης, Μ.	Πέρα απ' τον πόθο	Πρωτοπόρος	1, 3 (Μάιος 1935), 9, 22
Μάργαρης, Μπάμπης	Το ζύπνημα	Πρωτοπόρος	1, 3 (Μάιος 1935), 19.
Ανυπόγραφο	Έκανε δήλωση	Πρωτοπόρος	1, 4 (Ιούνιος 1935), 16.
Ανυπόγραφο	Το δολλάριο: απ' τη ζωή των τοκογλύφων	Πρωτοπόρος	1, 4 (Ιούνιος 1935), 17-18.
Ανυπόγραφο	Ο άνθρωπος και το μουλάρι	Πρωτοπόρος	1, 4 (Ιούνιος 1935), 19.
Μάργαρης, Μπάμπης	Ο μετανάστης	Πρωτοπόρος	1, 5 (Ιούλιος 1935), 6-7, 11.
Δέλτας Νίκος	Για την πατρίδα (ζωντανή ιστορία)	Πρωτοπόρος	1, 6 (Αύγουστος 1935), 5.
Φοκίων, Α.	Ο Δάσκαλος της παροικίας	Πρωτοπόρος	1, 7 (Σεπτέμβριος 1935), 23-24.
Δημητράκης, Α. Δημήτριος	Ολοφάνερο θαύμα	Πρωτοπόρος	1, 7 (Σεπτέμβριος 1935), 29-30.
Δημητράκης, Α. Δημήτριος	Το ατέλειωτο ταξίδι!	Πρωτοπόρος	1, 8 (Οκτώβριος 1935), 14-15
Βισάνθης, Μ.	Μακρυνά απ' το πηγάδι της μοναξιάς του	Πρωτοπόρος	1, 8 (Οκτώβριος 1935), 16-17, 1, 9 (Νοέμβριος 1935), 10-11, 1, 10 (Δεκέμβριος 1935), 20-21, 1, 11 (Ιανουάριος 1936), 21.
Νίκας Παύλος	Η αποκατάσταση του Κλέαρχου (Από τη ζωή των μεταναστών)	Πρωτοπόρος	1, 11 (Ιανουάριος 1936), 13-15
Ροϊδης, Εμμανουήλ	Ημερολόγιον Ομογενούς	Πρωτοπόρος	1, 12 (Φεβρουάριος 1936), 17
Κορνάρος, Θέμος	Η μάννα του Μουσολίνι	Πρωτοπόρος	2, 13 (Μάρτιος 1936), 17-18.
Βατάχτης, Πέτρος	Το δενδrolίβανο μίλησε	Πρωτοπόρος	2, 13 (Μάρτιος 1936), 20.
Ζαμπούνης, Κώστας	Στα φτερά της σκέψης	Πρωτοπόρος	2, 14 (Απρίλιος 1936), 11, 24, 2, 17 (Ιούλιος 1936), 9, 2 (19 Σεπτέμβριος 1936), 6
Νίκας Παύλος	Ο Άγιος-Πρόχωρος	Πρωτοπόρος	2, 14 (Απρίλιος 1936), 15-16, 20, 2, 15 (Μάιος 1936), 16-17
Ζαμπούνης, Κώστας	Ο Πρεμετής (Σπίθες στη στάχτη)	Πρωτοπόρος	2, 15 (Μάιος 1936), 10-11, 19, 2, 16 (Ιούνιος 1936), 12-16, 24.
Εριστέας, Δ.	Ο Μάστρο-Ηλίας	Πρωτοπόρος	2, 15 (Μάιος 1936), 18-19
Νίκας Παύλος	Ο αγάς κι ο Χιώτης	Πρωτοπόρος	2, 17 (Ιούλιος 1936), 8-9
Φοκίων, Α.	Δουλεύουμε στα Τενεκετζίδικα	Πρωτοπόρος	2, 17 (Ιούλιος 1936), 14-16, 2, 18 (Αύγουστος 1936), 19, 25
Αντωνιάδης, Γιάννης	Για τη Γαύδο	Πρωτοπόρος	2, 17 (Ιούλιος 1936), 17-18
Θεανώ Παπάζογλου	Η αρραβωνιαστικιά του Πρίγκηπα της Ουαλλίας	Πρωτοπόρος	2, 18 (Αύγουστος 1936), 8, 20
Σ.	Από τα γεγονότα της Θεσσαλονίκης (εντυπώσεις φαντάρου)	Πρωτοπόρος	2, 18 (Αύγουστος 1936), 11-12.
Πικρός, Πέτρος	Χουανίτα	Πρωτοπόρος	2, 18 (Αύγουστος 1936), 15-16
Καρβούνης, Νίκος	Η απορία του νέου δεκανέα	Πρωτοπόρος	2, 19 (Σεπτέμβριος 1936), 13-14, 24.
Δημητρακόπουλος, Κ	Πως πέθανε ο Μπίλης: Αληθινή ιστορία από τη ζωή μας	Πρωτοπόρος	2, 19 (Σεπτέμβριος 1936), 18-19.
Καρούσης Γ.	Ωμορφα πράγματα	Πρωτοπόρος	2, 20 (Οκτώβριος 1936), 14-15, 19.
Δαγιάσης, Ν.	Ο Ναυτικός	Πρωτοπόρος	2, 20 (Οκτώβριος 1936), 16-17.
Κογιός Παναγιώτης	Μαζύ σας	Πρωτοπόρος	2, 20 (Οκτώβριος 1936), 17

Θεανώ Παπάζογλου	Η ανάπηρη του πολέμου	Πρωτοπόρος	2, 21 (Νοέμβριος 1936), 7-9.
Μάργαρας, Μπάμπης	Μονάχα με το βούρδουλα	Πρωτοπόρος	2, 21 (Νοέμβριος 1936), 16-18
Φράγκος, Δ.	ΤΑ δυο ορφανά	Πρωτοπόρος	2, 22 (Δεκέμβριος 1936), 17-18
Τζώρτζης Τάκης	Μια φτωχή μαννούλα	Πρωτοπόρος	2, 22 (Δεκέμβριος 1936), 18-19
Τζώρτζης Τάκης	Για ένα Γάλλο	Πρωτοπόρος	2, 23 (Ιανουάριος 1937), 20-21
Λούμας, Ι. Ευστράτιος (Θεοφιλάκης)	Ο Μαστρογιώργης	Πρωτοπόρος	2, 24 (Φεβρουάριος 1937), 7
Θεανώ Παπάζογλου	Η ελπίδα	Πρωτοπόρος	2, 24 (Φεβρουάριος 1937), 16-18, 21.
Λούμας, Ι. Ευστράτιος (Θεοφιλάκης)	Ο Πολυτεχνίτης και Ερημοσπίτης (που μαρτύρισε χωρίς ν' αγιάσει)	Πρωτοπόρος	3, 25 (Μάρτιος 1937), 15-17, 24
Αδαμίδης, Π.	Η προκατάληψις	Πρωτοπόρος	3, 25 (Μάρτιος 1937), 18
Θεανώ Παπάζογλου	Η Κόνα Κατίγκω και τα κατινάκια (ηθογραφία της παληάς ζωής)	Πρωτοπόρος	3, 26 (Απρίλιος 1937), 7-9, 24
Θεανώ Παπάζογλου	Ένα μοναχό	Πρωτοπόρος	3, 27 (Μάιος-Ιούνιος 1937), 13-14
Gergis, Takis	The vinegar peddler (like a fairy tale)	Athene	3 (Autumn 1946), 26,34
Theano Margarīs	Theia Giannitsa	Athene	3 (Autumn 1961), 55-56
Διαμαντής Δημήτρης	Ο Αμερικάνος	Νέα Υόρκη	Μάρτιος 1978, 33-35
Διαμαντής Δημήτρης	Το γράμμα	Νέα Υόρκη	Μάιος 1978, 35-36

Κατάλογος ελληνο-αμερικανικών έργων (περί) της εργατικής τάξης_Μεταφράσεις/Ποίηση

Συγγραφέας	Μεταφραστής	Τίτλος	Περιοδικό/Εφημερίδα/Έκδοση	Παραπομπή
Hoelz, Max	Ρωμανός Μανάρας	Μες στη Γεενα	Εμπρός	344 (Σάββατο, 7 Αυγούστου, 1926), 2
Michael Gold	E.X.	Η κατάρα της μάννας	Εμπρός	346 (Σάββατο, 21 Αυγούστου, 1926), 3
Ανυπόγραφο	Σουλούνιας, Σ.	Τα 592 δολάρια της Μαύρης Μπλάνς	Εμπρός	363 (Σάββατο, 25 Δεκεμβρίου 1926), 4
Πέτρος Κόβακς	Γ. Ασφοδέλης	Πιστέβω!	Εμπρός	375 (Σάββατο, 19 Μαρτίου 1927). 2
Τζοάννο Καπέλλο		Στην ΕΣΣΔ	Εμπρός	1133 (Παρασκευή, 5 Φεβρουαρίου 1937), 6
Γκάλλο Τζανίνο		Ένα παιδί που δεν ήταν δικό της	Εμπρός	1142 (Τρίτη, 9 Μαρτίου 1937), 4
Αλέξανδρος Πούσκιν	Θ. Γκέλος	Το μνημείο μου	Εμπρός	1156 (Τρίτη, 27 Απριλίου 1937), 6
Κριλώφ		Κηδεία	Εμπρός	1157 (Παρασκευή, 30 Απριλίου 1937), 6
Markham Edwin	Τζώρτζης Τάκης	Ο άνθρωπος με το τσαπί	Εμπρός	Τρίτη, 19 Ιουλίου 1938, 6
Chaplin, Ralph	Δ.Ε.Β.	Μην κλαίς	Φωνή του Εργάτου	175 (26 Απριλίου, 1923), 7
Burns, R.	S. Morisse	Για την Αγγλία	Πρωτοπόρος	2, 16 (Ιούνιος 1936), 17.
Παχινιάν Σέπο	Ρωμανός Μανάρας	Λένιν	Πρωτοπόρος	2, 23 (Ιανουάριος 1937), 18-19

Κατάλογος ελληνο-αμερικανικών έργων (περί) της εργατικής τάξης_Μεταφράσεις/Πεζογραφία

Συγγραφέας	Μεταφραστής	Τίτλος	Περιοδικό/Εφημερίδα	Παραπομπή
Μ.Ι. Ολγκίν	Δ.Σ.	Μασσιούρα: πορτραίτο μιας Ρωσίδας νέας (στ. Επαναστατικά διηγήματα)	Εμπρός	343 (Σάββατο, 31 Ιουλίου, 1926), 4
Michael Gold		Η φτώχεια είναι παγίδα (Απ' τη ζωή του East Side της Νέας Υόρκης)	Εμπρός	366 (Σάββατο, 15 Ιανουαρίου 1927), 6, 367 (Σάββατο, 22 Ιανουαρίου 1927), 6, 368 (Σάββατο 29 Ιανουαρίου 1927), 6
Jack London		Ο Αποστάτης	Εμπρός	369 (Σάββατο, 5 Φεβρουαρίου 1927), 6, 370 (Σάββατο, 12 Φεβρουαρίου 1927), 6, 371 (Σάββατο, 19 Φεβρουαρίου 1927), 6, 372 (Σάββατο, 26 Φεβρουαρίου 1927), 6
Μαξίμ Γκόρκυ		Παιδική δυστυχία	Εμπρός	389 (Σάββατο, 25 Ιουνίου 1927), 4
Αλέξανδρος Πούσκιν	Θ. Γκέλος	Ο Επιστάτης του ταχυδρομικού σταθμού	Εμπρός	1127 (Παρασκευή, 15 Ιανουαρίου 1937), 4, 1128 (Τρίτη, 19 Ιανουαρίου 1937), 4, 1129 (Παρασκευή, 22 Ιανουαρίου 1937), 4, 1130 (Τρίτη, 26 Ιανουαρίου 1937), 4, 1131 (Παρασκευή, 29 Ιανουαρίου 1937), 4, 1132 (Τρίτη, 2 Φεβρουαρίου 1937), 4
Ντουμιτρέσκου, Τζιόρτζε		«Η Βέροτσκα κλαίει	Εμπρός	1138 (Τρίτη, 23 Φεβρουαρίου 1937), 4
Μαξίμ Γκόρκυ		Μέσα στη φυλακή	Εμπρός	1143 (Παρασκευή, 12 Μαρτίου 1937), 4, 1144 (Τρίτη, 16 Μαρτίου 1937), 4
Αλέξανδρος Πούσκιν		Ο εργολάβος Κηδειών	Εμπρός	1146 (Τρίτη, 23 Μαρτίου 1937), 4, 1147 (Παρασκευή, 26 Μαρτίου 1937), 4, 1148 (Τρίτη, 30 Μαρτίου 1937), 4, 1149 (Παρασκευή, 2 Απριλίου 1937), 4, 1150 (Τρίτη, 6 Απριλίου 1937), 4
Αντρέ Μαρλώ		Στα χιτλερικά κάτεργα	Εμπρός	1157 (Παρασκευή, 30 Απριλίου 1937), 4, 1158 (Τρίτη, 4 Μαΐου 1937), 4
Mille Pierre		Η τραγική περιπέτεια της Λίλης	Εμπρός	1167 (Παρασκευή, 4 Ιουνίου 1937), 4, 1168 (Τρίτη, 8 Ιουνίου 1937), 4
Ιβν, Λ.		Η γέφυρα	Εμπρός	1176 (Παρασκευή, 9 Ιουλίου 1937), 4, 1777 (Τρίτη, 13 Ιουλίου 1937), 4, 1778 (Παρασκευή, 16 Ιουλίου 1937), 4
Ρεμάρκ, Μαρία Έριχ		Η φρίκη του πολέμου	Εμπρός	1179 (Τρίτη, 20 Ιουλίου 1937), 4, 1180 (Παρασκευή, 23 Ιουλίου 1937), 4
Field Ben	Κ. Χρυσafiδης	Η κηδεία του κόκορα	Εμπρός	, 1181 (Τρίτη, 27 Ιουλίου 1937), 4, 1182 (Παρασκευή, 30 Ιουλίου 1937), 4, 1183 (Τρίτη, 3 Αυγούστου 1937), 4, 1184 (Παρασκευή, 6 Αυγούστου 1937), 4, 1185 (Τρίτη, 10 Αυγούστου 1937), 4, 1186 (Παρασκευή, 13 Αυγούστου 1937), 4, 1187 (Τρίτη, 17 Αυγούστου 1937), 4

Τολστόι, Λέο		Μια φτωχή ύπαρξις	Εμπρός	1191 (Τρίτη, 31 Αυγούστου 1938), 3, 1192 (Παρασκευή, 3 Σεπτεμβρίου 1937), 3
Καμπαγιάσι Τακίντζι		Στις δεκαπέντε του Μάρτη	Εμπρός	1203 (Τρίτη, 12 Οκτωβρίου 1937), 6
			Εμπρός	Καμπαγιάσι, Τακίντζι, Στις δεκαπέντε του Μάρτη, 1204 (Παρασκευή, 15 Οκτωβρίου 1937), 4, 1205 (Τρίτη, 19 Οκτωβρίου 1937), 4, 1206 (Παρασκευή, 22 Οκτωβρίου 1937), 4, 1207 (Τρίτη, 26 Οκτωβρίου 1937), 4, 1208 (Παρασκευή, 29 Οκτωβρίου 1937), 4, 1209 (Τρίτη, 2 Νοεμβρίου 1937), 4, 1210 (Παρασκευή, 5 Νοεμβρίου 1937), 4, 1211 (Τρίτη, 9 Νοεμβρίου 1937), 4, 1212 (Παρασκευή, 12 Νοεμβρίου 1937), 4, 1213 (Τρίτη, 15 Νοεμβρίου 1937), 4, 1214 (Παρασκευή, 19 Νοεμβρίου 1937), 4, 1215 (Τρίτη, 23 Νοεμβρίου 1937), 4
Dwight, John		για την Πατρίδα! (Από την ιαπωνική ζωή)	Εμπρός	1261 (Τρίτη, 3 Μαΐου 1938), 4, 1262 (Παρασκευή, 6 Μαΐου 1938), 4
Quince, Peter		Όπλα	Εμπρός	1274 (Παρασκευή, 17 Ιουνίου 1938), 8, 1275 (Τρίτη, 21 Ιουνίου 1938), 6, 1276 (Παρασκευή, 24 Ιουνίου 1938), 8
Ανρύ Μπαρμπύς		Η Φωτιά	Εμπρός	Παρασκευή, 12 Αυγούστου 1938, 8
Peterson Garold	Τάκης Τζώρτζης	Το κενό	Εμπρός	Παρασκευή 26 Αυγούστου 1938, 6
Βιλλιέρ, Ρομπέρ		Η αγωνία του Γιατρού	Εμπρός	Παρασκευή, 2 Σεπτεμβρίου 1938, 7
Ντοστογιέφκη, Φ.		Η γυναίκα ενός άλλου	Εμπρός	Παρασκευή, 16 Σεπτεμβρίου 1938, 7, Τρίτη, 20 Σεπτεμβρίου 1938, 5, Παρασκευή, 23 Σεπτεμβρίου 1938, 7, Τρίτη, 27 Σεπτεμβρίου 1938, 5, Παρασκευή, 30 Σεπτεμβρίου 1938, 7, Τρίτη, 4 Οκτωβρίου 1938, 5, Παρασκευή, 7 Οκτωβρίου 1938, 7, Τρίτη, 11 Οκτωβρίου 1938, 5, 6
Τουαίην Μαρκ		Το ρολόι μου	Εμπρός	Παρασκευή 21 Οκτωβρίου 1938, 6
Φρανκ Λαρουζέ		Εκδίκησι για ένα διαζύγιο	Εμπρός	Παρασκευή, 28 Οκτωβρίου 1938, 7
Ναόμη Μίτσισον	Καρούσης Γ.	Η Λεφτέρω	Εμπρός	Τρίτη 4 Δεκεμβρίου 1938, 5, Παρασκευή, 9 Δεκεμβρίου 1938, 7, Τρίτη, 13 Δεκεμβρίου 1938, 5
O. Henry	Μπάμπης Μάργαρης	ΤΑ Χριστουγεννιάτικα Δώρα (Της αμερικανικής ζωής)	Πρωτοπόρος	1, 1 (Μάρτιος 1935), 9-10.
A. Τσέχωφ		Το παληόπαιδο	Πρωτοπόρος	1, 4 (Ιούνιος 1935), 21.
Μαξίμ Γκόρκυ		Ο εκατομμυριούχος	Πρωτοπόρος	1, 7 (Σεπτέμβριος 1935), 26-28.
Λιέβωφ, Μαξίμ, Φέοντωρ		Άνεμος στα τριαντάφυλλα (της σοβιετικής ζωής)	Πρωτοπόρος	1, 8 (Οκτώβριος 1935), 7-8.
Ανρύ Μπαρμπύς		Εκδίκησις εκ των άνω	Πρωτοπόρος	1, 8 (Οκτώβριος 1935), 13
Zoschchenko, Michael		Ένα ερωτικό γράμμα και μια αγράμματη γυναίκα (Της σοβιετικής ζωής)	Πρωτοπόρος	1, 10 (Δεκέμβριος 1935), 17-18.

Twain Mark		Ο περίφημος πηδηχτής βάτραχος του Καλάβερας Κάουντυ	Πρωτοπόρος	1, 11 (Ιανουάριος 1936), 11
Roller, Arnold	Μπάμπης Μάργαρης	Το κόκκινο άνιος του Γιβραλτάρ	Πρωτοπόρος	1, 12 (Φεβρουάριος 1936), 14
Farrell James	Κ. Χρυσafiδης	Μόνο για άσπρους	Πρωτοπόρος	2, 14 (Απρίλιος 1936), 18-20.
Field Ben	Κ. Χρυσafiδης	Για ένα γουρνοκέφαλο!	Πρωτοπόρος	2, 15 (Μάιος 1936), 12-14
Seaver, Edward,		Ο Ααρών	Πρωτοπόρος	2, 18 (Αύγουστος 1936), 21, 24
London Jack	N.	Η ιστορία του ανθρώπου των λεοπαρδάλεων	Πρωτοπόρος	2, 20 (Οκτώβριος 1936), 10-11.
Edgar Allan Poe		Το πηγάδι και το εκκρεμές στα νύχια της ιεράς εξετάσεως	Πρωτοπόρος	2, 21 (Νοέμβριος 1936), 12-13, 24
Αλέξανδρος Πούσκιν	Θ. Γκέλος	Ο Κίρτζαλης	Πρωτοπόρος	2, 23 (Ιανουάριος 1937), 15-17, 22
	Φραμπέ, Λεόν	Η φτώχεια	Πρωτοπόρος	3, 26 (Απρίλιος 1937), 18-19

Κατάλογος ελληνο-αμερικανικών έργων (περί) της εργατικής τάξης_Θέατρο

Συγγραφέας	Έκδοση
Ανυπόγραφο	Τα χάλια μας στην Αμερική: Κωμωδία εις πράξεις τρεις, Εκδοτικά Καταστήματα Divry, New York, 1920
Δημητρίου, Μίμης	Τύχη στα Ξένα: σύγχρονος ελληνοαμερικανική τραγωδία εις πράξεις τέσσαρας, Νέα Υόρκη, 1934
Δημητρίου, Μίμης	Ο Μπρούκλινς στην Αθήνα: μονόπρακτος ελληνοαμερικανική κωμωδία, Νέα Υόρκη, 1934
Λαμπρόπουλος, Νίκος	Οι Φωστήρες: η ελληνο-αμερικανική κωμική επιθεώρηση εις τρεις πράξεις, Printed by "California' Greek Newspaper: San Fransisco
Τζανετής, Ιουλ. Ηλίας	Τα λιοντάρια της Νέας Υόρκης: Επιθεώρησης από την ζωήν και την κίνησιν των Ελλήνων της Ν. Υόρκης εις πράξεις τρείς, Νέα Υόρκη, 1936

"Το ερευνητικό έργο υποστηρίχτηκε από το Ελληνικό Ίδρυμα Έρευνας και Καινοτομίας (ΕΛ.ΙΔ.Ε.Κ.) στο πλαίσιο της Δράσης «3η Προκήρυξη ερευνητικών έργων ΕΛ.ΙΔ.Ε.Κ. για την ενίσχυση Μεταδιδακτορικών Ερευνητών/τριών» (Αριθμός Έργου: 7520)"